

## **Synopsis**

### **La sécheresse dans la corne de l'Afrique – Bruno Stevens POUR WFP (WORLD FOOD PROGRAMME)**

La sécheresse dans la corne de l'Afrique

Une terre brûlée, cuite par un soleil sans pitié. Une terre d'un rouge intense de désert martien ; et sur cette terre rouge, des squelettes, des millions de squelettes d'arbres, d'arbustes, de buissons et aussi, aussi, des millions de carcasses d'animaux, chèvres, vaches, dromadaires tombent lentement en poussière, en cendres pourrait-on dire... Des millions de vies de femmes, d'hommes et d'enfants, transformées à jamais ; orphelines de leur autre famille, celle qui fait vivre et prospérer depuis des temps immémoriaux ces populations d'éleveurs semi-nomades dans cette corne de l'Afrique, berceau de l'humanité, cette autre famille, c'est leur cheptel. Quatre ans.

Depuis quatre ans il n'a pas plu, ou pas plu suffisamment, dans ces régions isolées du nord-est du Kenya et du sud de la Somalie et de l'Éthiopie, une zone de la taille de la France, parsemée de clans semi-nomades d'origine somalie. Près de quatre millions de personnes dont les moyens de subsistance se meurent, sont épuisés par le manque d'eau, de pâturages favorables et les distances toujours plus grandes à parcourir entre les rares puits toujours actifs. La Corne de l'Afrique est aussi le théâtre de conflits incessants, dans lesquels les grandes puissances comme par exemple les USA en Somalie jouent un rôle complexe, souvent trouble, dans lesquels les rivalités ou simples différences ethniques entre les gouvernements de la région et les populations concernées – au Kenya notamment – relèguent la gestion d'une crise humanitaire majeure loin de la priorité qu'elle mérite. De rares acteurs humanitaires, le Programme Alimentaire Mondial des Nations Unies et une petite poignée d'ONG tentent de venir en aide à une population fragilisée par la perte, probablement définitive, de son mode de vie ancestral, dans l'indifférence assourdissante des gouvernements et médias occidentaux.

## **Synopsis**

### **Drought in the Horn of Africa - Bruno Stevens FOR WFP (WORLD FOOD PROGRAM)**

#### Drought in the Horn of Africa

A scorched earth, cooked by a pitiless sun. A land of intense red Martian desert; and on this red earth, skeletons, millions of skeletons of trees, shrubs, bushes and also, millions of carcasses of animals, goats, cows, dromedaries, are slowly falling into dust, ashes. we say ... Millions of lives of women, men and children, transformed forever; Orphans of their other family, the one that makes these populations of semi-nomadic herders live and prosper since time immemorial in this horn of Africa, the cradle of humanity, this other family, is their livestock. Four years.

For four years it has not rained, or not enough, in these isolated areas of north-eastern Kenya and southern Somalia and Ethiopia, an area the size of France, dotted with semi clans -nomads of Somali origin. Nearly four million people whose livelihoods are dying are exhausted by lack of water, favorable pastures and ever-increasing distances between the few still active wells. The Horn of Africa is also the scene of incessant conflict, in which major powers such as the US in Somalia play a complex, often turbid, role in which rivalries or simple ethnic differences between governments in the region and The people concerned - particularly in Kenya - are relegating the management of a major humanitarian crisis far from the priority it deserves. Rare humanitarian actors, the United Nations World Food Program and a small handful of NGOs are trying to help a population weakened by the loss, probably final, of their ancestral way of life, in the deafening indifference of governments and Western media.